# Lieder und Gesänge für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte.

	A & 1		A &			16 12
No.	. 1. Bohm, Carl, "O lass mich Dir in's Auge	No.41.	Bruch, Max, Frage - Question	No.74.	Procházka, Ludwig, Früh-	
140.	seh'n"		(Op. 49, No. 1): "Liebliches Kind - Oh,		lingsrosen (Sicilianisch): "Rosen bethaut die	1 40
	2. — Abendlied: "O schliess' in Dein Gebet mich ein"		happy child" 1—		Blättchen — June roses: "Dewiest roses swinging"	Lyst
77	Ausgabe für Sopran _60	,, 42.	- Serenade (Op. 49, No. 4): "Wenn dich die	,, 75.	- Mir ist ein schönsz braunsz megdelein	1
	3. — Dasselbe, Ausgabe für Alt — 60		Sorgen - When of the dullround" 1-	70	(Altdeutsch): "Is a sweet, brown maiden"	
"	4. — Nachtreise: "Ich reit' in's finst're Land hinein" — 80			,, 76.	- Getrennt, aber wie schwer (Schlesisch):	
"	5. — Ständchen: "In dem Himmel ruht die Erde" 80	. 43.	Dvořák, Anton, Blumendeutung		"Ich will mich umschauen — Apart, but how sat:	80
22	C Altdontaches Twinklind (1501). Esthut	,, 10.	- Flowery omens (Op. 6, No. 3):	77	- Heimlich (Slovakisch): "Still! nur kein Geräusch	-00
99	mein Weib"		"Pflanze die Wünsche deiner Seel" — I will my	,,	gemacht — In secret: ,,Still ! and make no bustle, pray	1-
	7 Waldlied: "Im Wald, im grünen Walde" 1-		heart's fond wishes plant	,, 78.	- Maria (Ungarisch): "Mariat Aeugelein die süssen -	
99	8. — Trinklied: "Füllt mir das Trinkhorn" 80	., 44.	- Das Sträusschen - The flowery mes-		Marie: "Marie, with thine eyes so sweet"	1_
"7	9. — "Deine blauen Augen": "In die Augen,		sage (Op. 7 No. 1): "Wehet ein Lüftchen	,, 79.	- Aufrichtig (Böhmisch): "Hättest, Mädchen, hun-	
*,	die blau'n" . Ausgabe für Sopran 1_		- Tenderly bloweth a breeze" 1,50	00	dert Schafe - Frankly: "Had'st thou, maiden" .	1-
	10. — Dasselbe Ausgabe für Alt 1_			,, 80.	— Sonst und jetzt (Wallisisch): "Juag, als ich's war — Then and now: "When I was young".	1_
27	11. — Liebesglück (Amor beato) Walzer-	., 45.	Haydn, Jos., Schäferlied: "Stets	01	- Liebesduett (Allfranzösisch. Menuett): "Innig lieb	1-
37	Arie: "O welche Lust — Oh qual piacer" . 1,50	"	sagt die Mutter" - "My mother bids me" 1 -	,, 01.	ich dich — Love duet: "Dearly I love thee!"	_80
	12. — Traum am Meer: "Ich sass am Ufer" 80			82.	-Das arme Schätzchen (Schlesisch): "Auf	
7:	13 "Meine einzige Wonne": "Ich möchte in	,, 46.	Henschel, Georg, Junger	,, 02.	dieser Welt hab' ich kein' Freud' - Poor sweet-	
77	ein tiefes Lied"		Wunsch — Youthful wish: "Viel schöne	0-12	heart: "I have no joy in life I say"	1-
	14. — Frühlingsnacht — A night in spring:		Blumen - Many a fair flower" (Op. 27, No. 1)60	,, 83.	- Verschmäht (Böhmisch): "Kuckuckruftim Wald-	
"	"Es spielen leise die Blüthen — The linden flow'rs	47.	-,Ich habe mein Feinsliebehen so lange		geheg - Rejected: "Cuckoo calls in woodland" .	<b>—8</b> 0
	softly swaying" 1_	,,	nicht geseh'n - Since I had seen my true-	,, 84.	— Die Herzbrandstifterin (Ungarisch): "Mein	
22	15. —,, Was hab' ich arme Dirn' gethan? —		love, full many a day had pass'd" (Op. 29, No. 4) -60		Weib als Röslein hold — The heart incendiary:	
	Ah me, poor maid, what have I done?" 1_			85	. — Mädchenlist (Schlesisch): "Es war ein hübsches	
22	16. — Der Schwur — The vow: "Zum Hänschen	,, 48.	Hiller, Ferdinand, Mein	,, 00.	Mädchen — A maiden's art: ,,There was a lovely	
	sprach das Gretchen — Said Susan Lee to Johnny" 1—		Herz ist im Hochland — My hearts	No.	maiden"	1,50
79	17. — Das letzte Kännchen — The parting		in the Highland — Ausg. f. Sopran 1_	,, 86.	- Vergeltung (Slovakisch): "Mähte Gras 'ne lieb-	
	cup: "Gieb mir, trautes Aennchen — Pour a brimming measure" 1 —	,, 49.	— Dasselbe, Ausgabe für Alt 1_	38	liche Maid - The maid of Temesvar: "Mowing	
	18. — Bitte — Entreaty: "Liebster Schatz, i bitt				grass the lovliest maid"	
22	di sehin Sweetheur dear, I pray you true"80	,, 50.	Lindblad, A. F., Der Schlot-	,, 87.	-Jung Maienmond (Irisch): The young May-	
000	19 Verlassen - Forsaken: "Verlassen bin i,		fegerbub': "Hu, hu, mich frieret" 50		moon: "Jung Maienmond am Himmel glüht —	
"	wie a Stein - Forsaken am I like a stone" 1 -	,, 51.	-Auf dem Berge: "Hier auf dieser Höhe"50	00	The young Maymoon is beaming love"	
	20. — Orakel — The oracle: "Eine Frage quält	,, 52.	— Die Hochzeitsfahrt (Ballade): "Sonne	,, 00.	. — Die drei Prinzessinnen: (aus d. Franche Comté) "Wo lieb' Vater weilet"	
"	mich bass — There's a question troubles me" . 1_		versinkt, leuchtet und blinkt" 1_	00		
	21 Lacrimae Christi: "Es war in alten Zeiten -	,, 53.	— Der Wald am Aarensee: "Am Aarensee		. — Die Schäferin (Schlesisch): "Es hütet ein Dirnchen"	
"	There lived in times quite olden" 1_		da rauschet"	,, 90.	. — Erinnerung (Schottisch): "Oft tief in stiller Nacht. — Memory: Oft in the stilly night".	co
	22. — Märznacht — A march night: "Horch	,, 54.	- Etwa -? Ja, ja!: "Wie mag das Land wohl	01		
,,	wie der Sturm - Hark, how the storm" 1 -		heissen?"		. — Klage (Schwedisch): "Als ich ein kleines Kind"	
11	23. — Frühlings-Zeit — 'tis springtime: "Die	,, 55.	— Warnung: "Sieh die Maiglöckchen klein" 50	,, 92.	. — Altfranzösisches Tanzlied: "Ich war ein	
"	Schwalbe klopft an's Fensterlein — A swallow at		- 10		junges Ding"	1-
	the window sings" 1—	,, 56.	Pressel, Gustav, Ich sah den			
"	24. — Der Waldteufel — The demon of the		Wald sich färben, für hohe Stimme _ 80	-	Schole Doubland Bu	
	wood: "Kind! geh' nicht allein - Oh, go not	,, 57.	— Dasselbe, Ausgabe für tiefe Stimme — 80	,, 93.	Scholz, Bernhard, Früh-	
	alone" 1_	,, 58.	- "Wenn sich zwei Herzen scheiden" 50		ling-Liebster: "Komm im Glanze - Come	
22	25. — Waldtraut's Lied — Waldtraut's song:	,, 59	- "Mei Mueter mag mi net", f. hoh. Stimme _ 50	0.4	in splendour" - Ausg. für hohe Stimme	
	"Ich ging im Wald — I went this wood-land" . — 80	,, 60	- Dasselbe, Ausgabe für tiefe Stimme - 50	,, 94.	. — Dasselbe, Ausgabe für tiefe Stimme	- 60
99	26. — Dass Gott dich behüt' — God guard	,, 61	-An der Weser: "Hier hab' ich so manches			
	thee: "Du lächelnde Dirne — O smiling maiden" 1 —		liebe Mal — How oft have I sat on the brow of	OF	Schumann Robert Colde	
19	27. — Verbotener Weg — Forbidden-tryst:	-	this hill" - Ausgabe für hohe Stimme 1,50	", 95.	Schumann, Robert, Solda-	
	"Hansel, du böser du — Hansel, thou roguiste sprite" 1 —	,, 62.	— Dasselbe, Ausgabe für tiefe Stimme 1,50	1	tenlied — Soldier's song: "Ein schecki-	
	28. — "Im Grase thaut's — In dewy grass" . 1		The shield To July		ges Pferd, ein blankes Gewehr — A Cock-horse to run, a sword at my side," für hohe Stimme	
22	29. — "Alle Blumen möcht' ich binden —	,, 63.	Procházka, Ludwig, Dein	96	. — Dasselbe, Ausg. für mittlere Stimme	
	Ev'ry flowret would I find thee" 1 —		Auge (Irisch): "Erint dein Auge so innig beseelt		. — Dasselbe, Ausgabe für tiefe Stimme	
	30. Brahms, Johannes, Sonn-	CA	- "Erin! the tear and the smile in thine eyes" 80			
27	tag — Sunday (Op. 47, No. 3): "So	" 04	- Verzweiflung (Ungarisch): "Trug man dich hinaus - Despair: If they bore thee forth" 1 —	" 98	. — Marienwürmchen: , Marienwürmchen setze	
	hab' ich doch die ganze Woche – Six weary days	GF.	- Verrathen (Kleinrussisch): "Wolle heller Mond	00	dich." - Ladybird: "Come ladybird"	
	are past and over "-Ausgabe für Sopran 1_	,, 05	nicht scheinen — Betrayed: "Wilt thou, silver moon" — 80	" 99	. — Kinderwacht — The children's wat-	
	31. — Dasselbe, Ausgabe für Alt 1_	66	- Vergeblicher Versuch (Mährisch): "Nach fein-	13 Thu	chers. Wenn fromme Kindlein schlafen geh'n	
	32. — Wiegenlied — Lullaby (Op. 49, No. 4):	,, 00	liebchens Hof — A vain attempt: "To the fair one's	100	<ul> <li>,,When gentle children go to sleep"</li> <li>Röselein! — Eglantine. — Röselein, müssen</li> </ul>	
	"Guten Abend, gut' Nacht — Lullaby and good	-	house"	,,100	denn Dornen sein — Eglantine. — Roseien, mussen	
	night"— Ausgabe für Sopran 1—	,, 67	- Besorgniss (Böhmisch): "Dächt' ich nicht, lieb'	101	. — Drei Duette für Sopran und Alt.	
	33. — Dasselbe, Ausgabe für Alt 1—	000	Vater — Timid: "Had I thought dear father" 1,50	,,101	Wenn ich ein Vöglein wär' — Were	
99	, 34. — Minnelied — Lovesong (Op. 71, No. 5): 1— "Holder klingt der Vogelsang — When my radiant	,, 68	. — Klage und Bitte (Sicilianisch): "Um dich Geliebte du — Complaint and entreaty: "Hear thou	1	I a bird of air (Op. 43, No. 1)	
	one is nigh" Ausgabe für Sopran 1_		beloved"	,,102		
	, 35. — Dasselbe, Ausgabe für Alt 1_	69	- Der Kuckuck als Liebesbote (Schlesisch):	1,,102	Autumn song: "The autumn leaves are falling"	
	, 36. — Alte Liebe — The old love (Op. 72,	,, 00	"Kuckuck auf dem Zaune sass — Cuckoo as mes-	1 38	(Op. 43, No. 2)	
	No. 1): "Es kehrt die dunkle Schwalbe - The	70	senger of love: "The cuckoo on a green hedge sat — 80	,,103.		
	dusky swallow flyeth"-Ausg. für Sopran 1_	,, 70	— Enttäuscht (Stovakisch): "Rauscht's wie bange Träume — Disappointet: "Does it as in dreaming" 1 —	1	— The fairest flower: "One morning I was straying"	
	, 37. — Dasselbe, Ausgabe für Alt 1_	71	- Nachtigall (Bearnesisch): "Nachtigall dort im		(Op. 43, No. 3)	1
	, 38 Vergebliches Ständchen-The vain suit		Schatten - Nightingale: ,, Nightingale there in shade" 1 -			
	(Op. 84, No. 4): "Guten Abend, mein Schatz —	,, 72	- Das Vöglein (Mührisch): "Winter naht, o Vög-	104	. Weyrauch, A. H., Der Liebste	
	Fair goodeven, my darling," für hohe Stimme 2_	72	lein sprich — Birdling:,,Winter nears, o birdling say" — 50 — 0 werde mein! (Alt-Englisch): ,,Mein Heim,	5,101	- My love: "Der Liebste hat mir Leben ein-	
37	, 39 Dasselbe, Ausg. für mittlere Stimme 2_	"	ach das hab' ich — Thou art the only one:	1	gehaucht — My love hath breath'd my being into	
240	. 40. — Dasselbe, Ausgabe für tiefe Stimme 2_		"My lodging is on the cold ground" 1—	1	life"	
	Tieder-Album	don	Even Amalia Jasel	Pirm	2 Rando à 4 Mark	100

Enthaltend über 50 Lieder von Brahms, Bruch, Schumann etc.

English Text by Mr. John P. Morgan of New-York. Mr. Morgan's translation is the only translation authorized by the Composer. Ente State Hall.

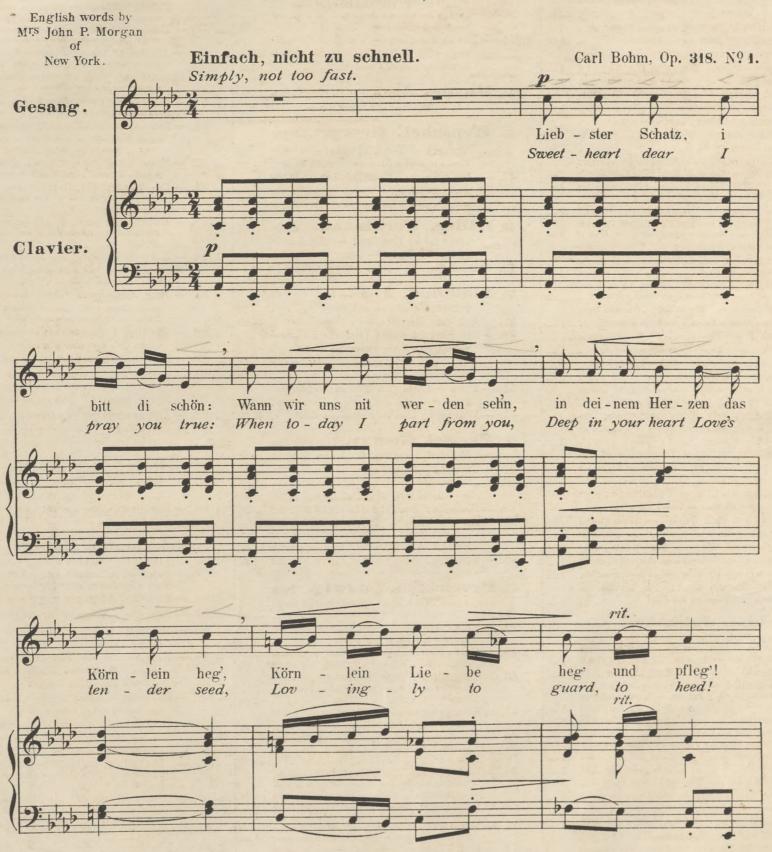
Verlag und Eigenthum für alle Länder

von

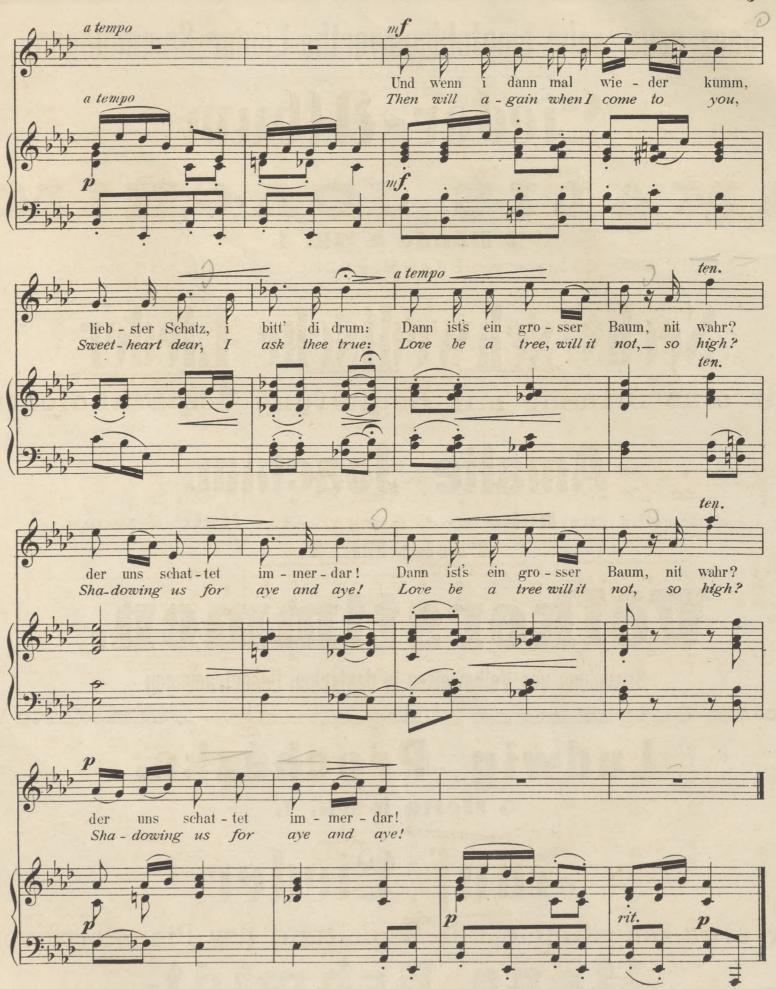
No. 8682.

No. 8682.

## Bitte. Entreaty. (Hans Schmidt.)









#### Verlag von N. SIMROCK in Berlin.

Ganz neue, sehr empfehlenswerthe Lieder-Sammlungen.

### Lieder-Album

herausgegeben vor

#### AMALIE JOACHIM.

2 Bände à Mk. 4.

Inhalt: Ueber 50 Lieder von BRAHMS, BRUCH, SCHUMANN etc. etc.

## Sechs schwedische Lieder

für eine Stimme mit Begleitung des Pianoforte

herausgegeben vor

#### Amalie Joachim.

Ausgabe für hohe und Ausgabe für tiefe Stimme.

Preis: Mk. 2.

### Völkerstimmen.

Sammlung von Volksweisen in deutschen Uebertragungen

für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte von

#### Ludwig Procházka.

5 Hefte à Mk. 4.

## Fünf Lieder

für eine Singstimme mit Begleitung des Pianoforte von

Hans Schmidt.

Preis: Mk. 2.

Inhalt: No. 1. Der Jäger. - No. 2. Morgenthau. - No. 3. Fürchte nicht. - No. 4. Jesu benigne. - No. 5. Dem Kind zur Nacht.

